



Montascale a cingoli

# Serie LG 2004

La serie LG 2004 è la sintesi della filosofia di Antano group. L'innovazione tecnologica, l'approccio al paziente e la cura dei particolari estetici sono determinanti per la progettazione di ogni prodotto della Antano group. Fin dalla nascita del primo LG2004 tutta l'esperienza dell'azienda è confluita in un progetto in grado di rendere più facile la quotidianità di pazienti non deambulanti. Il montascale a cingoli LG 2004 ed i successivi LG 2004S, LG2004L rappresentano oggi dei riferimenti inequivocabili per il settore.

*LG2004 series is the result of Antano group work philosophy. Technological improvements, the careful approach to patient needs and the particular attention to aesthetic values lead to the production of each product. Since the first LG2004 all the know-how of the company has been implemented to make patient life easier. The stairway climbers LG 2004, LG2004S, LG2004L, are the leader products in their field.*





## LG 2004

Realizzato con un piacevole ed innovativo design, utilizza le migliori tecnologie per il superamento di barriere architettoniche in ambienti esterni ed interni. LG2004 facilita gli spostamenti di persone non deambulanti con accompagnatore all'interno del proprio ambiente domestico e negli spazi esterni.

*LG 2004 is carried out with pleasant and innovative design and best technologies to overcome all the structural barriers. LG 2004 makes every movements easier inside and outside the houses, for people with disabilities and for care attendants*

## LG 2004 S

Antano Group s.r.l. ha ritenuto indispensabile fare un ulteriore passo avanti nella progettazione. In quest'ottica nasce il montascale LG 2004/S (special) 360°, dotato di 4 ruote (2 anteriori e 2 posteriori) che permettono all'accompagnatore di ruotare il mezzo in totale agilità e senza il minimo sforzo su pianerottoli e superfici piane, senza dover far forza sul timone per effettuare la manovra

*Antano Group S.r.l. has planned a further step which has led the company to the manufacturing of the stairway climber LG 2004/S (special) 360°. It is characterized by 2 front and 2 rear wheels which allow the care attendant to handle and turning effortlessly the device on landings as well on level ground.*



### Sicuro Safe

Le cinture di sicurezza regolabili ed il dispositivo di blocco motore garantiscono la stabilità e la sicurezza del passeggero

*The adjustable life-belts and engine block device guarantee the passenger safety and stability.*



### Agile Nimble

Il sistema di sollevamento delle ruote di manovra a comando elettrico permette di girare agevolmente sui pianerottoli

*The electrical wheels lifting system allows to move easily on the landings*



### Trasportabile Transportable

Le dimensioni contenute e le parti smontabili permettono un facile trasporto.

*The small dimensions and the parts that can be disassembled allow an easy transport.*



**Ruota su se stesso  
senza sforzo**





## LG 2004 L

LG 2004 L è la punta di diamante della collezione montascale a cingoli di Antano Group. Come il montascale LG2004 S è dotato di 4 ruote che gli consentono di ruotare agevolmente su se stesso con una minima pressione sul timone. LG 2004 L è dotato di comandi di sblocco e sicurezza azionabili sia dall'alto che dal basso. Le appendici di aggancio per la sedia a rotelle sono richiudibili e salvaspazio.

*The LG 2004 is the flagship product from the Antano Group stairway climber collection. Like the LG2004 S stairway climber, it is equipped with 4 wheels that make it possible for it to rotate easily on itself with minimum pressure on the handlebar. The LG 2004 L is equipped with unlocking and safety controls that can be operated from both the top and the bottom. The hooks for attaching the wheelchair are foldable and space-saving.*



## SERIE LG 2004

### Dati Tecnici - Technical details

|   |                                   |
|---|-----------------------------------|
| <b>Massa complessiva:</b><br>Total weight:  | <b>Kg. 53</b>                     |
| <b>Massa corpo machina:</b><br>Weight of the base equipment:  | <b>Kg. 44</b>                     |
| <b>Massa del timone:</b><br>Weight of the handle bar with controls:   | <b>Kg. 9</b>                      |
| <b>Massa del caricabatteria:</b><br>Weight of the battery charger:  | <b>Kg. 0,700</b>                  |
| <b>Alimentazione del carica batteria:</b><br>Battery charger power supply:                                    | <b>220 V</b>                      |
| <b>Potenza del motore</b><br>Motor power  | <b>300 W</b>                      |
| <b>Potenza assorbita caricabatteria:</b><br>Battery charger power absorbed:                                   | <b>80 W</b>                       |
| <b>Massimo peso trasportabile:</b><br>Maximum trasportable weight   | <b>Kg. 130</b><br>optional Kg 150 |
| <b>Percorrenza in autonomia:</b><br>Operating range:  | <b>23 floors/piani</b>            |
| <b>Autonomia con indicatore di batteria in riserva:</b><br>operating range with reserve battery indicator on: | <b>2 floors/piani</b>             |
| <b>Misura minima di larghezza scala:</b><br>Minimum stairs dimension:   | <b>cm 80 - 100</b>                |
| <b>Spazio minimo di manovra su pianerottolo a "L":</b><br>Minimum dimension of "L" shaped landing:            | <b>cm 100x100</b>                 |
| <b>Spazio minimo di manovra su pianerottolo a "U":</b><br>Minimum dimensions of "U" shaped landing:           | <b>cm 100x200</b>                 |
| <b>Inclinazione massima</b><br>Maximum angle  | <b>70% = 35°</b>                  |
| <b>Temp. di uso e stoccaggio:</b><br>Storage and use temperature:   | <b>-20°C+50°C</b>                 |
| <b>Velocità massima:</b><br>Maximum speed:  | <b>15 steps/min</b>               |

Le caratteristiche dell'ausilio riportate sono da considerarsi puramente indicative e non vincolanti. ANTANO GROUP si riserva in qualsiasi momento di apportare qualsiasi modifica migliorativa che riterrà idonea.